

لمر شمل الأسر  
بموجب لائحة دبلن III

على من تتطبق؟

(AR)

**SUPPORT IS OUR MISSION**

B2-04-18-236-AR-C

للمزيد من المعلومات، يرجى الإتصال بالمكتب الأوروبي لدعم اللجوء EASO بإيطاليا على (Green line) على الرقم المجاني التالي

**800 126 389**

**greenline.it@easo.europa.eu**

**0039 340 6767 895**

**0039 351 2596874**

**0039 351 2522378**

Publications Office

Print: ISBN 978-92-9494-898-4 doi:10.2847/982249  
Web: ISBN 978-92-9494-875-5 doi:10.2847/575339

**ماذا يجب عليك أن تفعل؟**

بإمكانك الإتصال بالمكتب الأوروبي لدعم اللجوء EASO أو مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين أو السلطات الإيطالية:



يمكنهم تزويذك بالمزيد من المعلومات حول إمكانية إنضمامك إلى أفراد أسرتك الموجودين في بلد أوروبي آخر.

ولكي تتمكن السلطات من مساعدتك، يجب عليك:

- تقديم أكبر قدر ممكن من المعلومات عن أقاربك المقربين ووضعهم في البلد الآخر:

وينبغي أن تتضمن المعلومات الاسم الأول وأسم العائلة وتاريخ الميلاد والعنوان الحالي ورقم الهاتف إن أمكن ووضع في البلد الأوروبي (إذا هو / هي لاجئ أو لاجئة أو تقدم بطلب للحصول على الحماية الدولية وما إذا كان قرار طلبه لم يصدر بعد، وما إلى ذلك).

- تقديم الوثائق المتوفرة لديك:

وثائق الهوية أو أي وثائق أو معلومات أخرى قد تساعد في إثبات العلاقة بينك وبين قريبك ووضعها في البلد الآخر ويتبع على كلا الطرفين تقديم استمارة موافقة خطية معربين كتابيا عن رغبتهما في لمر شملهما.

على من تطبق؟

على من تطبق؟

على من تطبق؟

للأسباب الآتية:

- الحمل
- طفل حديث الولادة
- مرض خطير
- إعاقة شديدة
- الشيخوخة

يمكنك أيضاً التقدم بطلب لم شمل الأسرة إذا كنت معتمداً على مساعدة طفلك أو أخيك أو أختك أو أحد الوالدين المقيمين بصورة قانونية بإحدى الدول الأعضاء أو في حالة كان طفلك أو أخيك أو أختك أو أحد الوالدين المقيمين بإحدى الدول الأعضاء معتمداً على مساعدتك.

إذا كنت تود الانضمام إلى أقاربك المقربين و كنت قادراً على الإعتناء بهم ، في حالة الحمل ، أو لديهم طفل حديث الولادة ، أو لديهم إعاقة شديدة أو يعانون من مرض خطير أو من كبار السن.

- طفلك فوق سن 18 سنة؟
- أخيك أو أختك؟
- أحد الوالدين؟

إذا كنت تحت سن 18 سنة، و لست مع شخص بالغ مسؤول عنك،  
وترغب في الانضمام إلى أقاربك المقربين في البلد الآخر:

- أمك أو أبوك أو شخص بالغ آخر مسؤول عنك قانونياً؟
- أخيك أو أختك؟
- عملك أو عمتك أو خالك أو خالتك أو الجد أو الجدة ممن يمكنه الإعتناء بك؟

إذا كنت فوق سن 18 سنة و ترغب في الانضمام إلى أفراد عائلتك،  
الذين تم الاعتراف بهم كلاجئين أو تحصلوا على الحماية الفرعية.

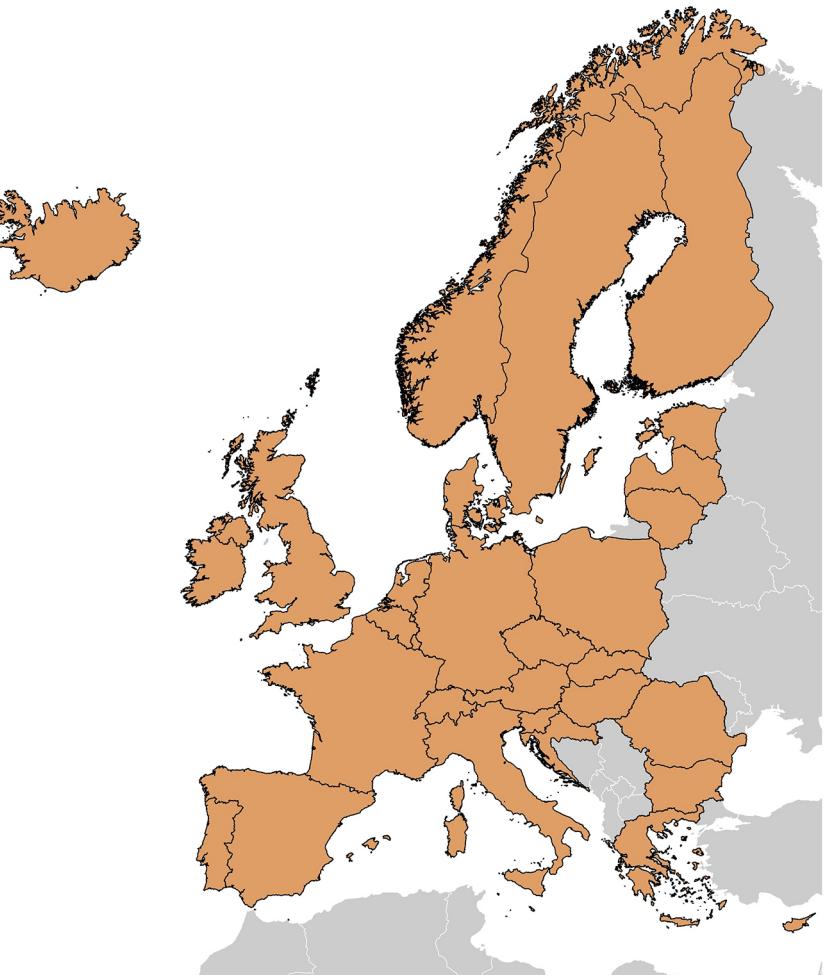
- زوجتك أو زوجك، أو شريك في علاقة مستقرة؟
- طفلك دون سن 18 سنة؟

إذا كنت فوق سن 18 سنة و ترغب في الانضمام إلى أفراد عائلتك  
الذين قد تقدموا بطلب للحصول على الحماية الدولية و لم يصدر  
قرار بشأن طلباتهم بعد:

- زوجتك أو زوجك، أو شريك في علاقة مستقرة؟
- طفلك دون سن 18 سنة؟

هل لديك أحد أفراد العائلة مقيم حالياً في إحدى الدول الأعضاء  
التالية؟

بلجيكا	المسا
جمهورية التشيك	كرواتيا
فنلندا	الدانمارك
اليونان	فرنسا
أيرلندا	المجر
ليختنستاين	إيطاليا
مالطا	ليتوانيا
بولندا	هولندا
سلوفاكيا	برتغال
السويد	سلوفينيا
	سويسرا



\* فرد العائلة هو الشخص الذي كان جزءاً من عائلتك في موطنك الأصلي و متواجد حالياً في إحدى الدول الأعضاء. أدناه بعض الأمثلة لأفراد العائلة الذين يمكن أخذهم بعين الاعتبار.